

**Sylwadau Cyngor Gwynedd ar Ymateb Comisiynydd y Gymraeg i Adroddiad
Monitro Blynyddol 2013-14**

Cydymffurfio a'r Cynllun Iaith

Gofynion Gweithredu	Sylwadau'r Cyngor
<p>B.1 Yn adroddiad monitro 2012-13 cyfeiriwyd at adolygu amodau nawdd a grantiau'r Adran Economi a Chymuned mewn perthynas â'r Gymraeg. Nodwyd yn ystod y broses fonitro y byddai cyfle i ystyried yr amodau eto pan gyflwynid grantiau newydd. A fu datblygiadau pellach yn y maes hwn?</p>	<p>Ni fu unrhyw ddatblygiad. O drafod y sefyllfa gyda'r Uned Grantiau Busnes, ymddengys na fydd y strwythurau newydd mewn lle tan Fehefin 2015. Yn dilyn hyn, byddwn yn adolygu ein hamodau yn unol â'r bwriad a nodwyd eisoes er mwyn sicrhau ein bod yn hyrwyddo'r Gymraeg hyd orau ein gallu</p> <p>Yn y cyfamser, bydd Adroddiad yn cael ei ddarparu ar gyfer y Pwyllgor Iaith i amlinellu rôl y Cyngor a Chomisiynydd y Gymraeg mewn perthynas â hyrwyddo'r Gymraeg yn y sector fusnes.</p>
<p>C.1 Darparwch ddiweddariad ar y broses derbyn adborth [gan wahanol Adrannau'r Cyngor] os gwelwch yn dda.</p>	<p>Sefydlwyd trefn o gyflwyno adroddiadau Adrannol/ Unedol i'r Pwyllgor Iaith. Hyd yma, cafwyd cyflwyniadau ar drefniadau'r iaith Gymraeg yng nghyd-destun y canlynol:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Cynllunio a'r iaith Gymraeg • Adnoddau Dynol (recriwtio) • Canolfannau Hamdden • Gosodiadau Tai Cymdeithasol
<p>D.3 Nodwyd yn yr adroddiad monitro diwethaf fod yr Uned Hyfforddiant yn datblygu rhaglen e-ddysgu. Pryd y bwriedir cyflwyno'r modiwl Ymwybyddiaeth Iaith?</p>	<p>Byddwn yn addasu ein hyfforddiant Ymwybyddiaeth Iaith er mwyn ei gyflwyno fel modiwl e-ddysgu.</p> <p>Mae'r Uned Hyfforddiant ar hyn o bryd yn llunio modiwlau. Rhagwelir y bydd Ymwybyddiaeth Iaith yn barod ymhen tua 12 mis.</p>
<p>3.C Hoffem drafod hyn [Cynllun Pencampwyr Iaith y Canolfannau Hamdden] yn ein cyfarfod adborth.</p>	<p>Trafodwyd ar 09/10/14, gyda'r sgwrs yn seiliedig ar y cyflwyniad a wnaethpwyd ar y Cynllun Pencampwyr Iaith i'r Pwyllgor Iaith (04/04/14)</p>

<p>4 Darparwch ddiweddariad ar gynnydd [cydymffurfiaeth a gofynion contractau gofal cymdeithasol darparwyr gofal cartref] yn y dyfodol, os gwelwch yn dda</p>	<p>Byddwn mewn gwell sefyllfa i ddarparu adroddiad pellach ymhen blwyddyn.</p> <p>Mae'r trefniadau a'r gofynion newydd wedi'u sefydlu. Fodd bynnag, bydd angen amser i fonitro cydymffurfiaeth yr holl contractau yn erbyn y safonau diweddar cyn y byddwn mewn sefyllfa i fesur cynnydd yn erbyn y gofynion ychwanegol ar draws yr holl gytundebau.</p> <p>Yn amlwg, byddwn yn adrodd yn rheolaidd ar ôl hyn, yn unol â gofynion Mwy Na Geiriau a'r Safonau Iaith</p>
<p>Adroddwch ar gydymffurfiaeth darparwyr gofal cartref yn 2013/14 os gwelwch yn dda</p>	<p>Cyflwynwyd y Contractau Gofal Cartref a'r gofynion newydd i'r darparwyr, ond gan fod adnoddau yn brin yn ystod 2014, ni fydd yn bosib darparu adroddiad cynhwysfawr ar y maes yma ar hyn o bryd.</p> <p>Mae'r Tîm Contractau yn mynd i'r afael a'r gwaith, ac fel gyda'r ymateb uchod, byddwn yn adrodd ar berfformiad a chynnydd yn unol â'r gofynion.</p>
<p>5.A sawl Aelod etholedig dderbyniodd yr hyfforddiant [Ymwybyddiaeth Iaith]? A hyfforddwyd unrhyw aelodau staff?</p>	<p>Darparwyd hyfforddiant Ymwybyddiaeth Iaith i 3 Aelod Etholedig. Siomedig fu'r ymateb, a byddwn yn cynnig yr hyfforddiant drachefn yn ystod 2015.</p> <p>Heblaw am elfen ar Ymwybyddiaeth Iaith a gyflwynir fel rhan o'r broses anwytho, ni chyflwynwyd hyfforddiant Ymwybyddiaeth Iaith fel cwrs unigol i staff. (Er bod y cwrs ar gael i bawb).</p> <p>Oherwydd newidiadau yn ein dulliau anwytho staff newydd yn y dyfodol, byddwn yn anelu at ddarparu Ymwybyddiaeth Iaith drwy e-ddysgu</p> <p>Ar hyn o bryd, mae Uned Hyfforddi Gwasanaethau Cymdeithasol mewn trafodaethau gyda'r Swyddog Datblygu Gweithlu ynglŷn â chael elfen o hyfforddiant Ymwybyddiaeth Iaith yn rhan o'r gwersi Cymraeg a gyflwynir i staff Gwasanaethau Cymdeithasol.</p>

7.A Darparwch gopi o'r Strategaeth [laith] os gwelwch yn dda.	Atodir copi drafft o'r Strategaeth. Disgwylir i'r ddogfen gael ei chyhoeddi ym mis Tachwedd.
--	--

Derbyniwyd cais am ymateb i'r uchod gan Swyddfa'r Comisiynydd ar 21/08/14:
Anfonwyd yr ymateb uchod ar 08/09/14